



הילפסמיטלען

די ניו יארק סטעיט אפטיילונג פון געזונטהייט
(New York State Department of Health)

www.health.ny.gov/diseases/communicable/cytomegalovirus/fact_sheet.htm

די צענטערן פאר קראנקהייט
קאנטראל און פארמיידונג
(Centers for Disease Control
and Prevention)

www.cdc.gov/cmV

די ניו יארק סטעיט פריע הערן און
אנטדעקונג אינטערווענשאן פראגראם
(New York State Early Hearing and
Detection Intervention Program)

www.health.ny.gov/community/infants_children/early_intervention/newborn_hearing_screening/

וויאזוי קען קאנדזשענאטאל CMV אפעקטירן מיין בעיבי?

בעיביס וועלכע ווערן געבוירן מיט קאנדזשענאטאל CMV קענען האבן געזונטהייט פראבלעמען וואס אנטוויקלען זיך ביים געבורט אדער אין די פריע קינדער יארן.

א בעיבי מיט קאנדזשענאטאל CMV קען האבן:

- הער-קראפט פארלוסט
- א קליינע קאפ
- סידזשערס
- דעוועלאפמענטאל פארשפעטיגונגען
- זע-קראפט פארלוסט

וויאזוי קען איך פארמיידן מיין בעיבי פון באקומען קאנדזשענאטאל CMV?

מענטשן וועלכע זענען שוואנגערדיג אדער וועלכע קענען ווערן שוואנגערדיג זאלן פארמיידן פון קומען אין בארירונג מיט שפייאכץ און יורין, ספעציעל פון יונגע קינדער.

צו העלפן באשיצן אייער בעיבי וואס אנטוויקלט זיך

- שוואנגערדיגע עלטערן זאלן וואשן זייערע הענט נאכן טוישן ווינדלען, פיטערן, און נאכן רייניגן קינדער.
- וואשט אייערע הענט פאר כאטש 20 סעקונדעס אדער נוצט אן אלקאהאל-באזירטע האנט סאניטייזער. לאזט עס אויסטרוקענען.
- פארמיידט זיך פון טיילן ציין בערשטלעך.
- רייניגט זאכן ווי שפילצייג און עסצייג אין הייסע, זייפיגע וואסער אוועקצונעמען באצילן ווי CMV.

באשיצט אייער בעיבי פון סייטאמעגאלאוויירוס (CMV)

וואס מענטשן זאלן וויסן וועגן CMV

פאר מענטשן וועלכע זענען שוואנגערדיג אדער וועלכע קענען ווערן שוואנגערדיג

קאנדזשענאטאל CMV איז די פירנדע גורם פון הער-קראפט פארלוסט וואס איז נישט גענעטיש אין די פריע קינדער יארן.



וויאזוי ווייס איך אויב מיין בעיבי האט קאנדזשענאטאל CMV?

אויב איר זענט שוואנגער אדער איר פלאנט צו ווערן שוואנגערדיג, רעדט צו אייער העלט קעיר פראוויידער אויסצוגעפונען מער וועגן קאנדזשענאטאל CMV. געפונט אויס וואס איר קענט טון צו פארמינערן אייער ריזיקע פון אינפעקציע.

מאכט זיכער צו וואשן אייערע הענט מיט זיפיגע וואסער אדער נוצט אן אלקאהאל-באזירטע האנט סאניטייזער נאכן אנכאפן די שפייאכץ אדער יורין פון יונגע קינדער.

אויב אייער בעיבי ווייזט צייכענעס פון קאנדזשענאטאל CMV ביים געבורט, וועט אייער בעיבי'ס העלט קעיר פראוויידער רעקאמענדירן אונטערצוזוכן פאר קאנדזשענאטאל CMV.

מען קוקט איבער די הער-קראפט פון אלע בעיביס אין ניו יארק נאכן געבורט. מען וועט מעגליך דארפן נאכאמאל אונטערזוכן די הער-קראפט פון אייער בעיבי נאך איר פארלאזט די שפיטאל. אויב יא, זאל אייער בעיבי אויך ווערן אונטערזוכט פאר קאנדזשענאטאל CMV.

אויב איר זענט באזארגט אז אייער בעיבי קען האבן קאנדזשענאטאל CMV, רעדט מיט אייער קינד'ס העלט קעיר פראוויידער.

פילע מענטשן נעמען אריין אין זייערע CMV באצילן ווי קערפער דורך אנכאפן זייערע אויגן, נאז, און מויל.

אצינד, איז נישט דא קיין וואקסין CMV. צו פארמיידן קאנדזשענאטאל

וואס איז סייטאמעגאלאוויירוס (cytomegalovirus, CMV)?

(מען זאגט עס sy-toe-MEG-a-low-vy-rus)

CMV איז א באקאנטע ווירוס וואס קען אפעקטירן מענטשן פון אלע יארגענג. איז נישט גורם קיין סימפטאמען CMV אין מערסטנס מענטשן. אנדערע קענען האבן פלו-סארט סימפטאמען, ווי א פיבער, ווייעדיגע האלדז, מידקייט, און געשוואלענע גלענדס.

ווי אזוי ווערט CMV פארשפרייט?

CMV ווערט פארשפרייט דורך קערפערליכע פליסיגקייטן, ווי יורין, שפייאכץ, סעמען, פליסיגקייטן פונעם וואגינע, טרערן, ברוסט מילך, און בלוט. מענטשן ווערן אפטמאל אנגעשטעקט מיט CMV בשעת'ן אכט געבן אויף יונגע קינדער.

וואס איז קאנדזשענאטאל CMV?

ווען א שוואנגערדיגע מענטש איז אנגעשטעקט מיט CMV, קענען זיי עס אריבערפירן זיי זייער בעיבי וואס אנטוויקלט זיך. א בעיבי וועלכע ווערט געבוירן מיט CMV הייסט צו האבן קאנדזשענאטאל CMV.

קאנדזשענאטאל CMV איז די מערסטע באקאנטע אינפעקציע וועלכע ווערט אריבערגעפירט פון די שוואנגערדיגע עלטערן צום בעיבי אין די פאראייניגטע שטאטן. עס איז די פירנדע גורם פון הער-קראפט פארלוסט וועלכע איז נישט גענעטיש אין ניי-געבוירענע קינדער.

